

ADDENDA DE MODIFICACIÓ DEL CONVENI ESPECÍFIC DE MOBILITAT
ENTRE LA UNIVERSITAT ROVIRA I VIRGILI I LA UNIVERSIDAD
AUTÓNOMA DE QUERÉTARO

PARTS

D'una part, el Sr. Francesc Xavier Grau Vidal, rector de la Universitat Rovira i Virgili (en endavant, URV) en virtut del seu nomenament pel Decret 65/2010, de 18 de maig (DOGC 5634, de 21 de maig de 2010), que representa aquesta institució d'acord amb les competències que preveu l'article 66 de l'Estatut de la URV, aprovat pel Decret 202/2003, de 26 d'agost (DOGC 3963, de 8 de setembre de 2003) i modificat per l'Acord GOV/23/2012, de 27 de març (DOGC 6100, de 2 d'abril de 2012).. La URV té el domicili al carrer de l'Escorxador, s/n codi postal 43003 de Tarragona, i el seu NIF és Q-9350003-A.

I de l'altra, el Sr. Gilberto Herrera Ruíz, rector de la Universidad Autónoma de Querétaro (en endavant, UAQ), Estados Unidos Mexicanos, nomenat i ratificat mitjançant acta de sessió del H. Consejo Universitario de la UAQ, amb data 23 de novembre de 2011 i protocolitzada mitjançant escritura pública numero 28,531 (vint-i-vuit mil cinc-cents trenta-u) passada davant la fe del Notari Públic 22 del Distrito Notarial de Querétaro, México. La UAQ té el domicili a Centro Universitario, Cerro de las Campanas s/n Colonia Las Campanas.

Els representants de cada part ens reconeixem mútuament la capacitat jurídica necessària per a aquest acte.

EXPOSEM

Primer. Que en data 2 d'octubre de 2006 es va signar el conveni específic de mobilitat entre la URV i la UAQ l'objectiu del qual és "fomentar la investigació, els programes educatius i de mobilitat de professors, estudiants i personal entre ambdues institucions i de regular-ne el funcionament amb l'objectiu de servir a l'interès mutu d'ambdues institucions".

Segon. Que a la Part II de l'esmentat conveni es faculta a les parts per iniciar formalment, si escau, la seva modificació o interrupció.

Tercer. Que, d'acord amb el punt anterior, les parts proposem la modificació de l'apartat II.1 del conveni esmentat.

Per la qual cosa les parts

Maestrías en: Ciencias de la Computación Sistema de Información. Software Embebido	Màster en Enginyeria Informàtica: Seguretat Informàtica i Sistemes Intel·ligents	UA Q	UR V	2	Mín. 3 mesos- Màx. 12 mesos
		UR V	UA Q	2	Mín. 3 mesos- Màx. 12 mesos
Nivell: doctorat					
Doctorado en Ciencia de los Alimentos	Doctorat en Enologia i Biotecnologia	UA Q	UR V	2	Mín. 3 mesos- Màx. 12 mesos
		UR V	UA Q	2	Mín. 3 mesos- Màx. 12 mesos
Doctorado en Ciencias de la Computación	Doctorat en Enginyeria Informàtica i Matemàtiques de la Seguretat	UA Q	UR V	2	Mín. 3 mesos- Màx. 12 mesos
		UR V	UA Q	2	Mín. 3 mesos- Màx. 12 mesos

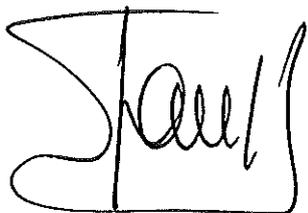
Segon. Aquest acord tindrà efecte a partir del curs 2013-2014.

Tercer. La resta d'acords del conveni resten vigents, en tot el que no contravingui la present addenda.

I, en prova de conformitat, signem aquesta addenda de modificació per duplicat, en català i en espanyol, els representants de la URV i de la UAQ, respectivament, en el lloc i la data esmentats més avall.

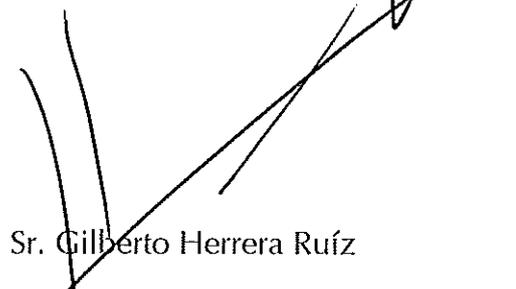
Santiago de Querétaro, 24 de febrer de 2014

El rector de la Universitat
Rovira i Virgili



Sr. Francesc Xavier Grau Vidal

El rector de la Universidad
Autónoma de Querétaro



Sr. Gilberto Herrera Ruíz

ACORDEM

Primer. Modificar l'apartat II.1 del conveni específic de mobilitat entre la URV i la UAQ signat el 2 d'octubre de 2006, introduint el redactat següent:

"Ambdues universitats ens comprometem a facilitar l'intercanvi anual d'estudiants a nivell de grau, màster o doctorat i de personal docent i investigador, d'acord amb la taula següent:

Mobilitat d'estudiants

Ensenyament		De:	A:	Nr e.	Mesos
UAQ	URV				
Nivell: grau					
Licenciatura en Química Agrícola	Grau d'Enologia	UA	UR	2	Mín. 3 mesos- Màx. 12 mesos
Licenciatura en Biotecnologia	Grau de Biotecnologia	Q	V		
Licenciatura en Ingenieria en Alimentos	Grau d'Enginyeria Agroalimentària	UR	UA	2	Mín. 3 mesos- Màx. 12 mesos
		V	Q		
Licenciatura en Administraci3n de TI	Grau d'Enginyeria Informàtica	UA	UR	2	Mín. 3 mesos- Màx. 12 mesos
Licenciatura en Informàtica		Q	V		
Ingenieria en Computaci3n		UR	UA	2	Mín. 3 mesos- Màx. 12 mesos
Ingenieria en Software		V	Q		
Ingenieria en Telecomunicaciones					
Telecomunicaciones					
Nivell: postgrau					
Maestría en Ciencia y Tecnología de los Alimentos	Màster en Enologia	UA	UR	2	Mín. 3 mesos- Màx. 12 mesos
		Q	V		
		UR	UA	2	Mín. 3 mesos- Màx. 12 mesos
		V	Q		